

# HAN SEUNG-SOO

Ancien Premier ministre de la République de Corée

Vos Excellences, Très chers participants, Mesdames et Messieurs,

Je suis très honoré d'avoir été invité à vous parler au cours du premier déjeuner de la World Policy Conference dans la magnifique ville de Marrakech. Je souhaiterais remercier le Dr. Thierry de Montbrial pour son invitation et son accueil.

Quarante ans d'expérience au sein de l'université et au service du gouvernement m'ont appris qu'un discours pendant un déjeuner est l'un des exercices les plus difficiles, tout particulièrement lors d'une conférence de ce genre où tous les participants ont travaillé très dur toute la matinée et n'attendent qu'une seule chose : déjeuner.

Je sais qu'à ce moment précis, je ne suis pas la personne la plus populaire de l'assistance. Toutefois, je dois m'empresse d'ajouter que la faute incombe à Thierry de Montbrial. C'est lui qui m'a demandé de vous déranger. Pour ma part, je suis d'accord pour dire que celui ou celle qui a inventé le concept de discours pendant un déjeuner n'avait aucune idée de ce que sont les discours ou les déjeuners.

Les déjeuners, et tout particulièrement ceux comme celui d'aujourd'hui, doivent être l'occasion de rencontres, de connaissances, de relations amicales et de partage de nos expériences. Aujourd'hui, nous sommes réunis dans un endroit tout à fait approprié. Au Maroc, pays de rencontres, nous succédons aux rencontres historiques qui eurent lieu entre l'Orient et l'Occident.

Où que nous regardions dans cette ville magnifique, nous sommes en permanence surpris et étonnés par la richesse et la diversité de la culture marocaine, héritage de siècles d'échanges entre les civilisations.

Une promenade sur les places en effervescence et les marchés multicolores de Marrakech nous rappelle l'importance de célébrer et de s'appuyer sur les différences des autres. Aucune échoppe ne se ressemble mais ensemble elles forment une structure unique et harmonieuse autour de l'amitié et de la prospérité.

Je pense qu'un tel esprit d'ouverture et de tolérance doit être au cœur de notre conférence. Nos débats au cours des deux prochains jours ne seront pas uniquement d'un très haut niveau intellectuel et d'excellence mais doivent également être empreint d'honnêteté et d'acceptation.

Nos visions pourront peut-être diverger mais nous serons unis dans notre détermination à résoudre les problèmes pour garantir la paix, la sécurité, la prospérité et le bien-être de l'humanité, maintenant et dans le futur.

À cet égard, j'espère que nous pourrons tirer les leçons de l'expérience des premiers explorateurs, conteurs, astronomes, penseurs et poètes qui ont construit cette ville fascinante de Marrakech que nous connaissons aujourd'hui.

Tout comme les voyageurs et les explorateurs du Vieux monde, cultivons notre envie d'apprendre. Faisons preuve d'un intérêt sincère et d'une véritable curiosité envers les *autres*. Lorsque nous débâterons de la future gouvernance internationale, qu'il s'agisse du domaine de la paix et de la guerre, du changement



climatique, de la finance ou de la prolifération, rappelons-nous que nous devons tenir compte des besoins et des problèmes de chacun.

Tout comme les marchands et les conteurs du Vieux monde, nous devons être audacieux dans notre approche et enthousiasmés par nos histoires. Pensons aux contributions que nous pouvons apporter. Nous n'aurons peut-être pas les réponses à toutes les questions mais cela ne doit en rien nous décourager à partager nos idées les plus stimulantes et les plus audacieuses.

Tout comme les astronomes qui regardèrent le ciel à la recherche d'étoiles, soyons ambitieux. La tâche qui nous attend est gigantesque mais nous nous souviendrons de la manière avec laquelle nous avons surmonté les difficultés par le passé grâce à la coopération et à l'amitié. Nous resterons confiants et optimistes pour pouvoir finalement trouver les réponses à toutes nos questions plus tôt que le pensent nos détracteurs.

Mesdames et Messieurs,

Mon parcours m'a permis d'assister à nombreuses conférences internationales de ce genre, la plus célèbre étant le Forum économique mondial de Davos. Toutefois, malgré l'importance et la pertinence des questions soulevées au cours de ces forums, la délimitation entre l'intérêt public et privé est toujours restée obscure, voire floue.

C'est pourquoi, je suis particulièrement heureux de participer à la World Policy Conference car elle s'attarde principalement sur les divers problèmes des externalités dans lesquels les gouvernements étaient instantanément et clairement impliqués.

Membre d'un gouvernement depuis longtemps, et ancien professeur d'économie spécialiste de l'économie publique, je considère la World Policy Conference comme unique au monde en ce sens. Cette conférence ne peut que réussir si elle continue à se distinguer des autres forums internationaux similaires.

J'espère sincèrement que l'édition de cette année, ainsi que les suivantes, contribuera largement à l'innovation et au développement de la gouvernance publique, qu'elle soit nationale, régionale ou internationale, pour le bien de l'humanité.

Pour en revenir à la première partie de mon discours, le déjeuner d'aujourd'hui a pour but de mieux nous connaître. Je vais donc conclure ce discours en tant qu'invité à ce déjeuner par ce message simple : rappelez-vous que nous sommes tous amis aujourd'hui. Bon appétit.

Merci de votre attention. Shukran alaa istimaikum !